



Mohave District Annex  
Oficina del Superintendente  
8500 E. Jackrabbit Road  
Scottsdale, Arizona 85250

Teléfono: 480-484-6100  
FAX: 480-484-6293  
Página web: [www.susd.org](http://www.susd.org)

13 de noviembre de 2020

Estimada comunidad del SUSD,

A medida que los casos de COVID continúan aumentando en nuestra comunidad, condado, estado y nación, muchas personas han expresado preguntas y preocupaciones relacionadas con el motivo por el cual el Distrito Escolar Unificado de Scottsdale no ha tomado la decisión de volver al aprendizaje en línea en este momento. Como se ha señalado en comunicaciones anteriores, estamos vigilando una serie de factores con respecto a cuándo es aconsejable adoptar esta medida, reconociendo que toda decisión de volver al aprendizaje en línea va acompañada de otros problemas y desafíos también.

Esta semana el **número de casos** de nuestros 15 códigos postales **superó los 100/100,000** por segunda semana consecutiva, lo que coloca ese punto de referencia de nuevo en la categoría roja. La **tasa de positividad** de nuestros códigos postales está en **5.86** (promedio ponderado) que permanece en la categoría amarilla. Estos son los dos puntos de referencia primarios que reflejan la propagación de la comunidad. Sin embargo, también estamos revisando los datos de cada uno de nuestros edificios, incluyendo el número de casos positivos de COVID en los estudiantes y el personal y si hay evidencia de transmisión en la escuela. Nuestros datos actuales aún reflejan un número relativamente bajo de casos positivos en [cada edificio](#). De hecho, para el período que terminó el 12 de noviembre tuvimos **9 edificios con 0 casos activos reportados** (Anasazi, Copper Ridge, Desert Canyon Elementary, Hohokam-Yavapai, Hopi, Ingleside, Kiva, Pima y Pueblo). Otros **11 edificios sólo informaron de 1 nuevo caso activo esta semana** (Cheyenne, Cocopah, Coronado, Escuela Secundaria Desert Canyon, Escuela Secundaria Desert Mountain, Laguna, Mohave, Mountainside, Navajo, Sequoya, y Tonalea). En el nivel de la escuela secundaria, Chaparral, que experimentó un alto número de casos hace un mes, informó sólo 5 nuevos casos esta semana, lo que es una prueba de que los cambios de comportamiento pueden resultar en una reducción de la transmisión. El mayor número de casos activos en cualquier edificio fue 5. **En total tenemos 39 casos positivos que representan el .21% del total de estudiantes y personal en nuestros planteles escolares.** Además, el hecho de que no estemos viendo una transmisión significativa de COVID dentro de los edificios indica que nuestras estrategias de mitigación en la escuela están funcionando. Según el departamento de salud, es poco probable que al volver a la enseñanza virtual en las escuelas sin otras medidas de prevención en toda la comunidad eviten la propagación en la comunidad. Dada la importancia de la educación y la relativa efectividad de nuestras actuales estrategias de mitigación dentro de nuestras escuelas, estamos tomando un enfoque medido para manejar nuestra respuesta en colaboración con el Departamento de Salud Pública del Condado Maricopa.

Sin embargo, me preocupa la próxima celebración del Día de Acción de Gracias y el aumento de la exposición como resultado de los viajes y las reuniones grandes. Aunque las tradiciones de las fiestas son importantes, los funcionarios de salud pública han notado el aumento del riesgo. Los CDC han proporcionado una guía con respecto a las estrategias de mitigación para el [Día de Acción de Gracias](#). Un artículo publicado en el [Washington Post](#) este verano ilustra cuán extendida e impactante puede ser la transmisión de COVID después de los viajes interestatales. ***Con el fin de apoyar nuestro compromiso de mantener abiertas nuestras escuelas mientras podamos hacerlo de manera segura, el Distrito Escolar Unificado de Scottsdale está solicitando que las familias que decidan viajar para el Día de Acción de Gracias o llevar a cabo reuniones grandes (diez o más personas que no sean miembros de la familia) se pongan voluntariamente en cuarentena durante catorce días después de regresar a sus hogares para asegurarse de que el período de incubación haya pasado antes de volver al aprendizaje en persona.*** Reconocemos que es una petición inusual, pero el curso de acción alternativo sería implementar un cambio de dos semanas al aprendizaje virtual para todos los edificios con el fin de reducir el riesgo potencial asociado con los viajes de vacaciones.

Estos son tiempos difíciles para nuestros estudiantes, familias y personal. La semana pasada nos enteramos de noticias alentadoras sobre una terapia cada vez más eficaz y una posible vacuna. Aunque todavía hay mucho que no sabemos, está claro que sólo podemos frenar la propagación del virus si actuamos colectivamente como comunidad. Usar mascarillas, lavarse las manos con frecuencia, mantener la distancia física y quedarse en casa cuando se está enfermo, son todos importantes para reducir la transmisión del COVID. Sé que muchas familias ya han tomado decisiones difíciles y han hecho sacrificios, y tengo la esperanza de que todos nos unamos para el próximo mes mientras terminamos el primer semestre de lo que ha sido un año escolar extraordinariamente difícil.

Gracias por su colaboración y la consideración de esta petición.

Atentamente,

Scott A. Menzel, PhD  
Superintendente